

Bluetooth® Audio System

Quick Guide for Bluetooth function Présentation rapide de la fonction Bluetooth

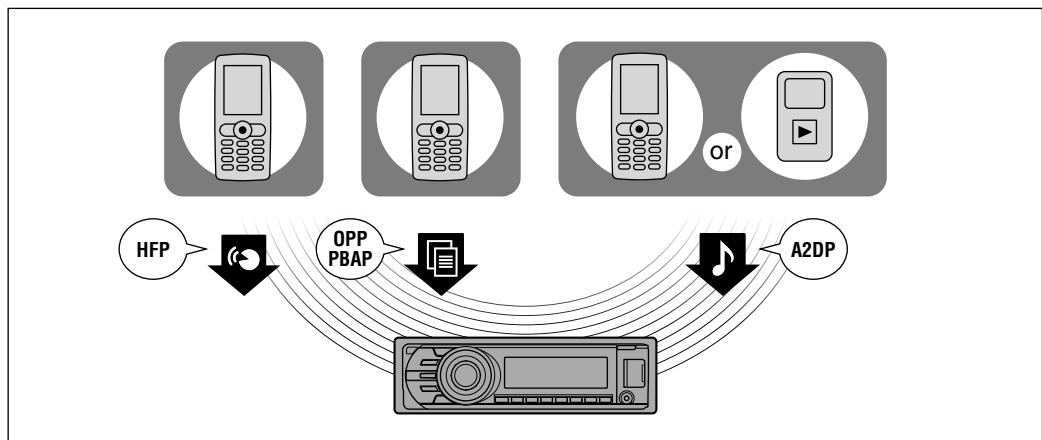
This "Quick Reference" manual is to remind you in case you happen to forget how to use the Bluetooth function on this unit after you have already read the supplied operating instructions. For full details on operation, see the supplied operating instructions and the Bluetooth device operating instructions.

Ce manuel de « Référence rapide » est un aide-mémoire à utiliser en cas d'oubli concernant l'utilisation de la fonction Bluetooth de cet appareil une fois que vous avez lu le mode d'emploi fourni. Pour des informations détaillées sur ces opérations, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec votre appareil ainsi qu'à celui du périphérique Bluetooth.

MEX-BT5700U



Available Bluetooth functions Fonctions Bluetooth disponibles



■ Bluetooth profiles

Profiles are the standardization of the functions for each Bluetooth device specification. This unit supports the following profiles:

HFP (Handsfree Profile): Handsfree talking with your cellular phone in the car (incoming/outgoing call supported).

OPP (Object Push Profile): Phonebook transfer from your cellular phone.

PBAP (Phone Book Access Profile): Phonebook access to your cellular phone.

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): Music streaming from your cellular phone or portable audio device.

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile): Basic playback control from car audio.

■ Profils Bluetooth

Les profils est la normalisation du fonctionnement de chaque spécification d'un périphérique Bluetooth. Cet appareil prend en charge le profil suivants :

HFP (Handsfree Profile) : Conversations mains libres avec votre cellulaire en voiture (appels entrants et sortants pris en charge).

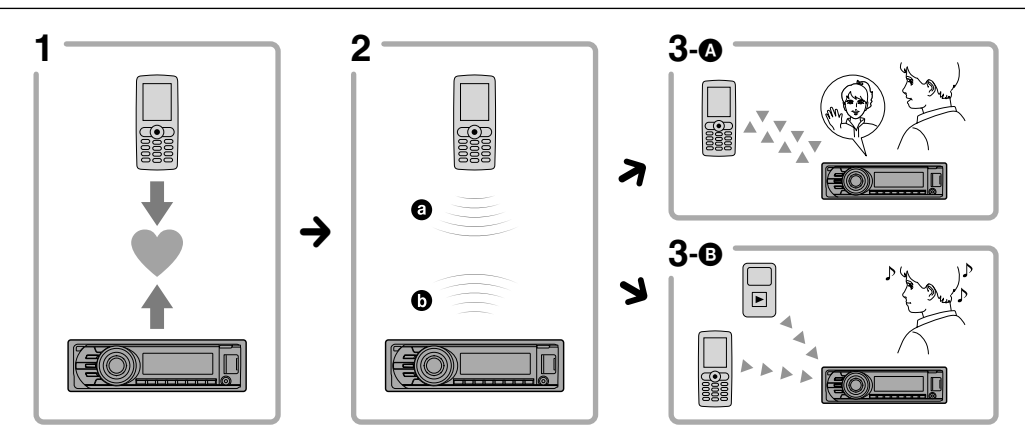
OPP (Object Push Profile) : Transfert de répertoire depuis votre téléphone mobile.

PBAP (Phone Book Access Profile) : Accès au répertoire téléphonique à partir de votre téléphone cellulaire.

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) : Transmission en continu de musique à partir de votre téléphone mobile ou de tout autre appareil audio portatif.

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) : Commande des opérations de base depuis l'autoradio.

3 steps to Bluetooth function Fonction Bluetooth en 3 étapes



1 Pairing

First, register ("pair") a Bluetooth device (cellular phone, etc.) and this unit with each other. You can pair up to 9 devices. Once pairing is established, there is no need for pairing again.

2 Bluetooth connection

- Ⓐ Operate the Bluetooth device to make the Bluetooth connection.
- Ⓑ Operate this unit to make the Bluetooth connection to the recognized device.

3-Ⓐ Calling on the phone

You can make and receive a call by operating this unit.

3-Ⓑ Listening to music

You can listen to music played on the Bluetooth device.

About connection

Depending on the device, connection may start after pairing automatically.

1 Pairage

Commencez par effectuer une reconnaissance (« pairage ») entre un périphérique Bluetooth (téléphone cellulaire, etc.) et cet appareil. Le pairage peut s'effectuer pour 9 appareils maximum. Une fois le pairage effectué, il est inutile de recommencer.

2 Connexion Bluetooth

- Ⓐ Utilisez le périphérique Bluetooth pour établir la connexion Bluetooth.
- Ⓑ Utilisez cet appareil pour établir la connexion Bluetooth vers le périphérique reconnu.

3-Ⓐ Faire un appel avec le téléphone

Vous pouvez effectuer et recevoir un appel à l'aide de cet appareil.

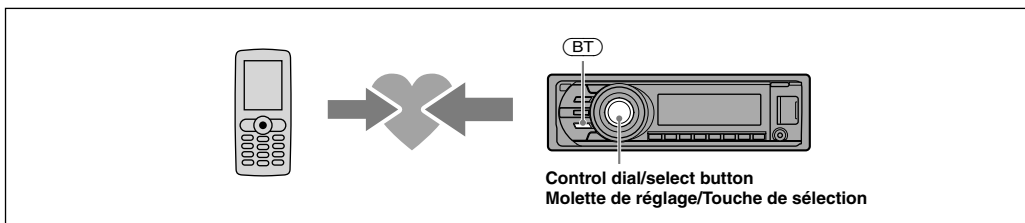
3-Ⓑ Ecouter de la musique

Vous pouvez écouter de la musique lue sur le périphérique Bluetooth.

Raccordement audio

Selon le périphérique, il est possible que la connexion soit établie automatiquement après le pairage.

Step 1 – Ⓐ Pairing (Searching from this unit) Pairage (détection à partir de cet appareil)



Searching for a Bluetooth device from this unit
Check that the other Bluetooth device is set to allow for searching (discoverable) beforehand.

1 Press (BT).

The Bluetooth settings menu appears.

2 Rotate the control dial to select "Search," then press the select button.

The process of searching for a connectable device begins, then the detected device name(s) appear in a list. If a device name cannot be received, Bluetooth Device Address will be displayed.

3 Rotate the control dial to select the device, then press the select button.

Search time varies depending on the number of Bluetooth devices.

4 Select your desired connection, "Handsfree Connect" or "Audio Connect."

Pairing starts.

5 Input a passcode.

Input the same passcode for this unit and the connecting device using control dial or card remote commander. The passcode can be either your own selected number or the number determined by the connecting device.

6 Press the select button to confirm.

"Connection Complete" appears and connection is complete. "BT" or "BT" appears during connection.

Recherche d'un périphérique Bluetooth à partir de cet appareil

Vérifiez au préalable que l'autre périphérique Bluetooth est réglé pour autoriser la recherche (découvrable).

1 Appuyez sur (BT).

Le menu des réglages Bluetooth apparaît.

2 Tournez la molette de réglage pour sélectionner « Search », puis appuyez sur la touche de sélection.

La recherche d'un périphérique à connecter démarre, puis le nom du périphérique détecté apparaît dans une liste. Si le nom d'un périphérique ne peut être reçu, Bluetooth Device Address s'affiche.

3 Tournez la molette de réglage pour sélectionner le périphérique, puis appuyez sur la touche de sélection.

Le temps de recherche varie en fonction du nombre de périphériques Bluetooth.

4 Sélectionnez la connexion souhaitée, « Handsfree Connect » ou « Audio Connect ».

Le pairage démarre.

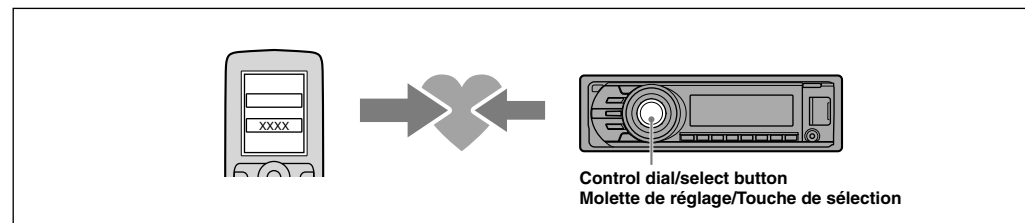
5 Saisissez un code d'authentification.

Saisissez le même code d'authentification pour cet appareil et pour le périphérique à connecter à l'aide de la molette de réglage ou de la mini-télécommande. Le code d'authentification peut être un nombre que vous avez choisi ou un nombre déterminé par le périphérique à connecter.

6 Appuyez sur la touche de sélection pour confirmer.

L'indication « Connection Complete » apparaît et la connexion est terminée. « BT » ou « BT » s'affiche en cours de connexion.

Step 1 – Ⓑ Pairing (Searching from a Bluetooth device) Pairage (détection à partir d'un périphérique Bluetooth)



Searching for this unit from a Bluetooth device
Check Bluetooth Settings: "Signal" set to "on" and "Visibility" set to "Show."

1 Set the Bluetooth device to search for this unit.

A list of detected devices appears in the display of the device to be connected. This unit is displayed as "XPLOD" on the device to be connected.

2 If Passcode input is required on the display of the device to be connected, input the passcode.

Input the same passcode (e.g., "0000") for the connecting device and this unit using control dial or card remote commander. This unit and the Bluetooth device memorize each other's information, and when pairing is made, the unit is ready for connection to the device.

3 Set the Bluetooth device to connect to this unit.

"Connection Complete" appears and connection is complete. "BT" or "BT" appears when the connection is made.

Recherche de cet appareil à partir d'un périphérique Bluetooth

Vérifiez les paramètres Bluetooth : l'option « Signal » doit être réglée à « on » et l'option « Visibility » doit être réglée à « Show ».

1 Réglez le périphérique Bluetooth afin qu'il recherche cet appareil.

Une liste des appareils détectés apparaît sur le périphérique à connecter. Cet appareil est désigné par « XPLOD » sur le périphérique à connecter.

2 Si la saisie d'un code d'authentification est requise sur l'affichage du périphérique à connecter, saisissez le code d'authentification.

Saisissez le même code d'authentification (par ex., « 0000 ») pour le périphérique à connecter et cet appareil et à l'aide de la molette de réglage ou de la minitélécommande.

Cet appareil et le périphérique Bluetooth mémorisent leurs informations respectives et, une fois le pairage effectué, l'appareil est prêt pour la connexion au périphérique.

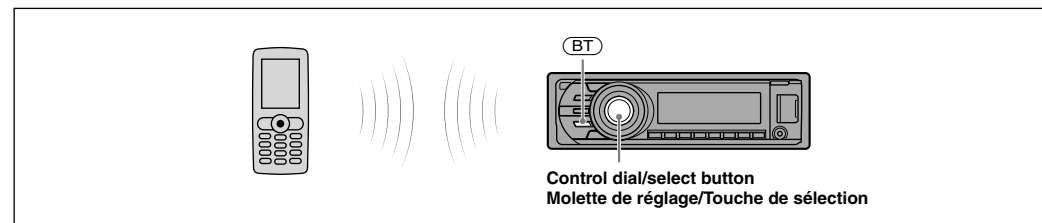
3 Réglez le périphérique Bluetooth afin qu'il se connecte à cet appareil.

L'indication « Connection Complete » apparaît et la connexion est terminée. « BT » ou « BT » s'affiche une fois la connexion établie.

Support site / Site d'assistance

<http://esupport.sony.com>
<http://www.xplodsony.com/>

Step 2 Bluetooth connection Connexion Bluetooth



Devices are registered once paired and connected with this unit. You can select the registered device and connect it.

- 1 Press **(BT)**.
The Bluetooth settings menu appears.
- 2 Rotate the control dial to select "Device List," then press the select button.
The list of registered devices appears.
- 3 Select the device to connect.
- 4 Select "Handsfree Connect" or "Audio Connect."
"Connection Complete" appears and connection is complete.
"BT" or "BT" appears during connection.

To stop the connection
Select "Handsfree Disconnect" or "Audio Disconnect" in step 4.

About connection indicators

The following indicator appears in the display of this unit during Bluetooth connection.

- : during HFP connection
- : during A2DP connection

Une fois appariés et connectés à cet appareil, les périphériques sont enregistrés. Vous pouvez sélectionner un périphérique enregistré et le connecter.

- 1 Appuyez sur **(BT)**.
Le menu des réglages Bluetooth apparaît.
- 2 Tournez la molette de réglage pour sélectionner « Device List », puis appuyez sur la touche de sélection.
La liste des périphériques enregistrés s'affiche.
- 3 Sélectionnez le périphérique à connecter.
- 4 Sélectionnez « Handsfree Connect » ou « Audio Connect ».
Lorsque la connexion est établie le message « Connection Complete » s'affiche.
« BT » ou « BT » apparaît durant la connexion.

Arrêt de la connexion

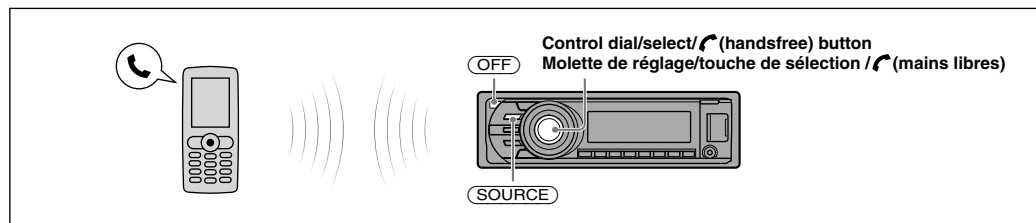
Sélectionnez « Handsfree Disconnect » ou « Audio Disconnect » à l'étape 4.

A propos des indicateurs de connexion

L'indicateur suivant s'affiche sur cet appareil en cours de connexion Bluetooth.

- : en cours de connexion HFP
- : en cours de connexion A2DP

Step 3 – A Handsfree calling Appel en mains libres



Receiving calls

When receiving a call, ring tone is output from your car speakers.

- 1 Press **(handsfree)** when a call is received with a ring tone.
The phone call starts.

To reject a call

- 1 Press **(OFF)**.

Making calls

- 1 Press **(SOURCE)** repeatedly until "Bluetooth Phone" appears.
- 2 Press **(handsfree)**.
The CALL menu appears.
- 3 Rotate the control dial to select "Dial," then press the select button.
- 4 Input the phone number using number buttons, the control dial or card remote commander.
- 5 Select "Yes."

To input "+," press and hold the 0 button on the card remote commander in step 4.

You can also call from the phonebook in the unit or cellular phone. For details on operation, see the supplied operating instructions.

Ending calls

- 1 Press **(handsfree)** again, or **(OFF)**.

Réception d'appels

Lorsque vous recevez un appel, les haut-parleurs de votre véhicule émettent une sonnerie.

- 1 Appuyez sur **(mains libres)** lors de la réception d'un appel avec sonnerie.
L'appel commence.

Rejet d'appel

- 1 Appuyez sur **(OFF)**.

Appels

- 1 Appuyez plusieurs fois sur **(SOURCE)** jusqu'à ce que « Bluetooth Phone » s'affiche.
- 2 Appuyez sur **(mains libres)**.
Le menu CALL apparaît.
- 3 Tournez la molette de réglage pour sélectionner « Dial », puis appuyez sur la touche de sélection.
- 4 Saisissez le numéro de téléphone à l'aide des touches numériques, de la molette de réglage ou de la mini-télécommande.
- 5 Sélectionnez « Yes ».

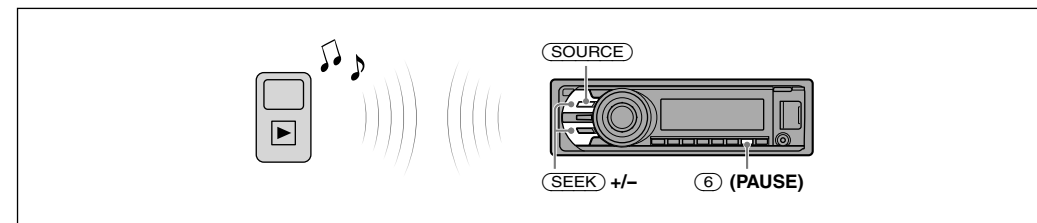
Pour saisir « + », appuyez sur la touche 0 de la mini-télécommande et maintenez-la enfoncée à l'étape 4.

Vous pouvez aussi appeler à partir du répertoire de l'unité ou du téléphone cellulaire. Pour des informations détaillées sur ces opérations, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec votre appareil.

Terminaison d'appels

- 1 Appuyez de nouveau sur **(mains libres)** ou appuyez sur **(OFF)**.

Step 3 – B Music streaming Transmission en continu de musique



Listening to music from an audio device

You can listen to music of an audio device on this unit if the audio device supports A2DP of Bluetooth technology.

- 1 Connect this unit and the Bluetooth audio device.
"BT" appears during connection.
- 2 Turn down the volume on this unit.
- 3 Press **(SOURCE)** repeatedly until "Bluetooth Audio" appears.
- 4 Operate the audio device to start playback.
- 5 Adjust the volume on this unit.

Operating an audio device with this unit

You can perform the following operations on this unit if the audio device supports AVRCP of Bluetooth technology. (The operation differs depending on the audio device.)

| To | Press |
|----------------------|----------------------------|
| Play | (PAUSE) |
| Pause | (PAUSE) |
| Skip tracks | (SEEK) -/+ |
| Reverse/Fast-forward | and hold (SEEK) -/+ |

Operations other than the above should be performed on the audio device.

Ecoute de musique à partir d'un périphérique audio

Vous pouvez écouter de la musique lue sur un périphérique audio sur cet appareil si le périphérique audio prend en charge le profil A2DP de la technologie Bluetooth.

- 1 Connectez cet appareil et le périphérique audio Bluetooth.
L'indication « BT » s'affiche en cours de connexion.
- 2 Diminuez le volume de l'appareil.
- 3 Appuyez plusieurs fois sur **(SOURCE)** jusqu'à ce que « Bluetooth Audio » s'affiche.
- 4 Faites fonctionner le périphérique audio pour commencer la lecture.
- 5 Réglez le volume sur cet appareil.

Fonctionnement d'un périphérique audio avec cet appareil

Vous pouvez effectuer les opérations suivantes sur cet appareil si le périphérique audio prend en charge le profil AVRCP de la technologie Bluetooth. (Le fonctionnement diffère selon le périphérique audio.)

| Pour | Appuyez sur |
|---|--|
| lire | (PAUSE) |
| interrompre la lecture | (PAUSE) |
| ignorer des plages | (SEEK) -/+ |
| revenir en arrière/ avancer rapidement | et maintenez enfoncée la touche (SEEK) -/+ |

Les opérations autres que celles citées ci-dessus doivent être effectuées à partir du périphérique audio.

Troubleshooting Dépannage

The connecting device cannot detect this unit.

- Set "Signal" to "on."
- Set "Visibility" to "Show."
- While connecting to the other Bluetooth device, this unit cannot be detected from another device. Disconnect the current connection and search for this unit from another device. The disconnected device can be reconnected by selecting from the list of registered devices.

This unit cannot detect the connecting device.
Check the Bluetooth setting of the connecting device.

Connection is not possible.

- Depending on the other device, searching from this unit may not be possible.
→ Search for this unit from the other device.
- Depending on the status of the other device, searching from this unit may not be possible.
→ Search for this unit from the other device.
- Check the pairing and connection procedures in the manual of the other device, etc., and perform the operation again.

Some functions do not work.

Check that the connecting device supports the functions in question.

Pairing failed in Time Over.

Depending on the connecting device, the time limit for pairing may be short. Try completing the pairing within the time by setting a single digit passcode.

Bluetooth function cannot operate.

Turn off the unit by pressing **(OFF)** for 2 seconds, then turn the unit on again.

Le périphérique à connecter ne détecte pas cet appareil.

- Réglez « Signal » à « on ».
- Réglez « Visibility » à « Show ».
- En cours de connexion avec l'autre périphérique Bluetooth, cet appareil ne peut pas être détecté par un autre périphérique. Désactivez la connexion en cours et recherchez l'appareil à partir de l'autre périphérique. Le périphérique déconnecté peut être reconnecté en le sélectionnant dans la liste des périphériques enregistrés.

Cet appareil ne peut pas détecter le périphérique à connecter.

Vérifiez les paramètres Bluetooth du périphérique à connecter.

Impossible d'établir la connexion.

- En fonction de l'autre périphérique, il peut être impossible d'effectuer une recherche à partir de cet appareil.
→ Recherchez cet appareil à partir de l'autre périphérique Bluetooth.
- En fonction de l'état de l'autre périphérique, il peut être impossible d'effectuer une recherche à partir de cet appareil.
→ Recherchez cet appareil à partir de l'autre périphérique Bluetooth.
- Vérifiez les procédures de pairage et de connexion en vous reportant au manuel de l'autre périphérique, etc., puis recommencez cette opération.

Certaines fonctions ne sont pas activées.

Vérifiez que le périphérique à connecter prend en charge les fonctions en question.

Échec du pairage dans le délai imparti.

Selon le périphérique à connecter, le délai de pairage peut être court. Essayez de terminer le pairage dans le délai en définissant un code d'authentification à un seul chiffre.

La fonction Bluetooth est inopérante.

Appuyez sur **(OFF)** pendant 2 secondes afin d'éteindre l'appareil, puis rallumez-le.